grande variété,

ernis à tuyaux,
etail.
& CIE.

PROFESSIONNELLES

ORMAN, L.L.B.,
seur de L. A. Olivier)
licitor, Notaire, Etc.
—BUREAU—
Rues Rideau et Sussex
OTTAWA, ONT.

RT & MACCRAKEN
oureurs, Notaires, Etc,
O ET QUEBEC
rio Chambers, Ottawa, Ont.

RA & REMON
ICITEURS, NOTAIRES, ETC.
ue Sparks, Ottawa, Ont.
E L'HOTEL RUSSELL
, C. R. E. P. REMON.

e, Lewis & Code
olicitors, Notaires.
spéciale donnée aux affaires
sus de la Banque des Mar-
sur propriétés foncières.
E, Solliciteur de la Banque
EWIS, Solliciteur de la Ban-
28-1-88

LAURIN, L.L.B.
OCAT, ETC.
rue Elgin, Ottawa

. FISHER
Solliciteur, Etc.
r Suprême, le Parlement et
artements Publics.
o Chambers, Ottawa, O.

R., Avocat, Cours Fédérales
138 rue Wellington, Ottawa.

ET HENDERSON
SOLLICITEURS, ETC.
ur Suprême et les Départe-
nts Publics.
Chambers, Ottawa, O
GEO. F. HENDERSON.

RYSLER & GODFREY
, SOLLICITEURS
r Suprême et le Parlement
rue Metcalfe, Ottawa, Ont.
F. H. CHRYSLER
. GODFREY

& CODE
Solliciteurs, Etc.
N, RUE SPARKS
l'Hotel Russell.

y & now
CIT URS POUR LA COUR
, NOTAIRES, ETC.
A T. SNOW.
à 6 p. c. avec privilège de
temps.

& POWELL
Solliciteurs, Etc.
COUR SUPRÊME ET LES
ARTEMENTS.
ks, en face de l'Hotel Russel
ury. F. C. Powell.

D & RUTHERFORD
olliciteurs, Etc.
Suprême, le Parlement,
ents Publics, etc.

A PRETER
ntario Chambers, Ottawa
ille, Ontario.
GEO. E. KIDD
RUTHERFORD.

LEMIEUX
etc, Agent pour la Cour
ment et les Départe-
publics.
ue Sparks, Ottawa.

SSIAULT
TISTE—
RUE SUSSEX
TAWA—
de 9 à 5 heures.

35 rue Wellington
vente des corsets fits
et autres genres.
Fait sur commande

PAIN, TARTES, PAIN DE
Boulanger.e Union.
Pain à 9 cents.
LHOUSIE—216

LINS A toujours en mains
let d'articles de mode
ue Wellington, Ottawa

ERRIGAN
SANITAIRE
mandé pour le posage
de chauffage.
ON, OTTAWA

EWART
al et ingénieur civil,
la pharmacie Mac-
LINGTON, Ottawa.

AN & BLANCHET
CATS
teurs, Agents Parlementaires, Etc., Etc.
LGIN, OTTAWA.
Russell).
McLean, C. A. Blanch

Il s'est donné 100 Coupons Samedi.

100 Personnes ont profité de ces avantages en faisant un achat de

$5.00

Plusieurs bons Nuages seront donnés cette semaine, ainsi que différentes valeurs en Lainage.

☞ Allez voir, ca vaut la peine.

PIGEON, PIGEON & CIE

RUE RIDEAU

Depeches de l Apres-Midi

(Service spécial du Canada.)

Québec, 23—On annonce l'ouverture de la session pour le 10 janvier.

Indianapolis, 23—Le président Harrison dit que pour obtenir l'annexion du Canada les Etats-Unis ne devraient pas refuser de payer la dette du Canada et même de donner un fort bonus.

Berlin, 23—On annonce que deux cents conscrits alsaciens, de Colmar, Thanu et Mulhouse, ont attaqué leur escorte militaire et blessé un soldat prussien. Les mutins se sont, dit-on, réfugiés en Suisse On signale des arrestations en masse de conscrits. On dit aussi que quatre officiers prussiens ont été assaillis aujourd'hui à Strasbourg et grièvement blessés par des Alsaciens.

Rome, 22—Le cardinal Lavigerie a obtenu une entrevue du Saint-Père, à qui il a présenté une lettre autographe du président Carnot.

New-York 23—Le vapeur "Umbria" a fait la traversée de New-York à Queenston dans six jours, deux heures et douze minutes. C'est la traversée la plus rapide qui ait été faite jusqu'à présent.

Paris 23—Le général Boulanger assistait hier soir à la représentation du théâtre de Renaissance. Les spectateurs l'on reconnu et lui ont fait une ovation. Lorsqu'il a quitté le théâtre la foule l'a acclamé. Il y a eu un peu de désordre et la police a opéré plusieurs arrestations.

Londres, 23—Une explosion a eu lieu, hier matin, dans le port de Bristol, à bord de la goëlette *United* qui avait une cargaison de trois cent dix barils de pétrole. Le navire a été détruit et trois hommes qui travaillaient à bord ont été tués. L'huile enflammée s'est répandue sur l'eau et l'on a craint un instant qu'elle ne mit le feu aux autres bateaux se trouvant à proximité. La violence de l'explosion a été telle que les vitres des maisons voisines ont été brisées.

Dans la Capitale

Menus faits.

—Le patinoir qui s'est écroulé ces jours derniers sera prêt pour le 1er janvier 1889.

—Les autels nouveaux sont complétés à l'Eglise St Jean Baptiste et font l'admiration de tous les visiteurs.

—Dimanche étant la fête Ste. Catherine, l'on se prépare dans la plupart des famille à la fête à la *tire* traditionnelle.

—La vente des nouveaux bancs à l'église Ste Anne, aura lieu dimanche prochain à l'issue de la messe de dix heures.

—Un tailleur de pierre est à préparer deux jolis pôteaux, pour la rue des chevaux, en face du Palais Archiépiscopal.

—Notre marché était assez bien achalandé ce matin. Pour un vendredi, les viandes et autres denrées étaient en très grande quantité.

—Les clubs de raquettes locaux attendent impatiemmentut la première bonne *bordée* de neige pour inaugurer leur sortie en raquettes.

—Le temps froid se maintient. On souhaite ardemment une *bordée* de neige qui aura pour effet de nous donner d'excellents chemins d'hiver.

—La petite maison et le ponton du petit traversier entre Ottawa et Hull sont en quartiers d'hiver dans le bassin du canal, sous le pont des Sapeurs.

—Un cheval appartenant à M. Gratton a fait une chute sur la rue Bank et s'est cassé une patte ; on a dû l'abattre. L'animal était evalué à $250.

—Les hommes de la force de police auront de nouvelles ceintures, cet hiver, qui ne dépareront en aucune façon le joli costume qu'ils viennent d'étrenner.

—Cent millions de pieds de bois sont actuellement dans les cours des sciries aux Chaudières attendant le transport soit en Europe ou aux Etats-Unis.

DEVANT LE MAGISTRAT DE POLICE

Présidence de M. O'Gara.

Pour la troisième fois au pénitencier

Vendredi, 23 novembre.

Patrick O'Connor, épicier, pour vente de liqueurs au verre, est condamné à payer une amende de $20 et $2 de frais

John McKenna, commerçant, achat avant 9 heures du matin sur le marché, $1 et $1 de frais.

Maxime Brisbois, un gibier de pénitencier qui n'en est sorti que depuis quelques jours après avoir purgé une sentence de trois annees, qui se trouvait sa deuxième condamnation au pénitencier, comparaît de nouveau. Cette fois, il s'avoue coupable du vol de 30 pieds de tuyaux en plomb et une clochette électrique, la propriété de M. Jos T. Bartram. Le prisonnier dit qu'il n'avait rien à manger et qu'il a volé ces articles pour subvenir à son existence. Son Honneur qui ne semble pas très en faveur de ces moyens de s'approprier le bien d'autrui, condamne le prisonnier à une nouvelle détention de trois années dans le pénitencier de Kingston.

La dernière fois Brisbois avait été condamné à purger une sentence semblable pour le vol de grilles en fer à New Edinburgh.

Durant le procès de ce gibier de pénitencier, un petit moineau voltigeait dans l'enceinte judiciaire, semblant narguer le prisonnier dont la liberté était entravée et ce pour un nouveau terme de trois années.

LA SOCIÉTÉ C. M. B. A. DE HULL, BRANCHE No. 68

Les membres de cette société se sont réunis mardi dernier, à leur salle, rue Principale. Après les affaires de routine, l'on procéda à la nomination des officiers pour l'année courante, comme suit :

Président, G. G. V. Ardouin, réélu ; 1er Vice-Président, Damien Richer ; 2nd Vice-Président, V. E. Godbout ; Chancelier, D C. Simon ; Trésorier, T. St. Jean ; Sec.-Archiviste, E. E. Parent ; Asst.-Sec Archiviste, H. A. Goyette ; Sec.-Financier, G. Lafond ; Commis. Ordonnateur, M. Trudel ; Sentinelle, L. Grenest. Syndics—D N. Dorion, J. W. Fréchette, A. F. Richard, O. Chénier et A. Gratton.

L'installation aura lieu à la première assemblee du mois de janvier. Plusieurs membres ont été admis et deux nouveaux aspirants seront ballotés à la prochaine assemblée.

Personnel

MM. A. T. Lépine, M.P. pour Montréal-Est, et T. Alain, de Montréal, sont au Russell.

Séance spéciale

Ce soir, aura lieu une séance spéciale du Conseil-de Ville, afin de considérer le règlement ayant trait à la nomination d'un inspecteur de bâtisses. La séance sera longue, nous n'en doutons nullement, car la question est une de celles qui va nécessiter une discussion soutenue.

Cérémonie imposante

Dimanche, le 2 décembre prochain, aura lieu la bénédiction solennelle de la nouvelle aile de l'église Ste Anne. La cérémonie promet d'être l'une des plus belles.

Quarante-Heures

Les solennels exercices des Quarante-Heures commenceront demain à l'église St. Jean-Baptiste pour se terminer dimanche soir. Le temple saint, en conséquence de ces deux jours de fête, a revêtu ses plus beaux atours.

COURRIER DE HULL.

L'eau de l'aqueduc est gelée dans plusieurs maisons.

M. H. F. Bedard, est de retour de Montréal.

M. le Dr Comeau de Kazubazua est actuellement à Hull.

Le bateau-traversier "Rambler" a cessé de traverser entre Hull et Ottawa, mercredi.

M. E G. Laverdure, fera construire, cet hiver, un bateau traversier pour remplacer le "Rambler" au printemps.

Les scieries des Chaudières fermeront dans quelques jours, pour peu que la température continue à être froide.

Un jeune homme du nom de Briggs, employé chez M. Wright, à Hull, a fait une chute hier et s'est démis une côte.

Joseph Landry, un jeune garçon employé aux scieries de M. Eddy a été victime d'un accident mercredi qui lui fera perdre les deux gros doigts des pieds.

La Cour de Circuit s'ouvrira à Hull le 27. Elle sera présidée par l'honorable juge Malhiot, d'Aylmer. Il faut espérer que le décorum sera maintenu et que le crieur sera à poste.

Plusieurs bagares ont eu lieu mercredi, aux scieries de M E. B. Eddy et de M. Hurdman. Le froid en est la cause. L'on commence à boire pour se réchauffer, et une fois enivré, on se querelle pour se délasser. Plusieurs arrestation ont été opérées par la police.

L'assemblée générale annuelle du club de raquettes *Le National* a eu lieu mercredi soir. Les MM. dont les noms suivent ont été élus officiers pour l'année courante ;

Wm Fréchette, Président, réélu ; Jos Larue, Vice-Président ; E. E. Parent, secrétaire-archiviste ; Paul Reinhardt, assistant secrétaire-archiviste ; E. H. Laflamme, trésorier, réélu ; Jos Deslauriers, capitaine.

Comité : MM. Alph Philion, Geo. Labelle, Aug Pepin et Godefroy Desjardins.

AVIS—Chez T. ST JEAN. Ayant un assortiment en mains plus considérable que par le passé et l'ayant acheté bien à bas prix, j'ai décidé d'en donner le bénéfice à mes pratiques et au public en général en les vendant à bas prix et beaucoup à meilleur marché que partout ailleurs. Mon STOCK est très varié, tant en chaussures d'hommes, dames et enfants aussi souliers d'orignal et mitaine. Claques, valises de toutes sortes et nouveaux patrons et je suis certain d'avance que vous serez satisfait du choix du prix et de la qualité. Une visite est sollicitée. T. ST JEAN, 64 coin des rues Albert et Britannia et 111 rue Principale.

Mercredi après-midi, à deux heures, a eu lieu à l'église, la réception des jeunes filles qui fréquentent les classes dans la confrérie des enfants de Marie, du Saint Enfant Jésus, et de l'Ange Gardien. Plus de 800 jeunes filles ont été admises dans la congrégation. Le sermon de circonstance a été prêché par le Rév. P. Grandfils. Un salut solennel chanté par les élèves de la 1re., 2e. et 3e classes suivi, de la bénédiction du Très Saint Sacrement a clos la cérémonie qui a été très imposante.

M Siméon Dupuis, charroyeur d'eau, qui s'est fait casser une jambe avant hier accidentellement tel qu'annoncé hier sur notre feuille est en bon etat de guérison. Hier, son cheval et voiture, que conduisait un de ses amis a failli se faire tuer en descendant une côte, le cheval et la voiture furent précipités dans une coulée et le conducteur s'en retira sans accident. Le cheval s'est infligé plusieurs blessures. Les chemins sont très glissants par suite du froid que nous avons depuis quelques jours.

Le 11 du courant le Révd Frère Maximillien, directeur du collège de Hull, nous procurait l'exquise satisfaction d'assister à une séance spécialement convoquée par lui, dans le but de montrer aux parents qui ont des enfants sous son contrôle l'avancement progressif de chacun, cette séance quoique spontanée eut dès le début un magnifique résultat. M. E. D. D'Orsonnens, président des écoles et MM. Ardouin, Durocher, St. Jean et Trudel, commissaires, ont bien voulu prêter le concours.

Il y avait un prix offert, par Son Excellence le Gouverneur Général, consistant en une jolie médaille en argent et devant être donné à l'élève le plus compétant, le sort tomba sur le jeune Hector Chatillion, fils de M. Sylvestre Chatillion ; et c'est à juste titre que cette récompense lui fut dicernée car, à peine âgé de treize ans, ses capacités intellectuelles lui ont valu de rester et de conserver jusqu'à présent le premier dégré de sa classe, nommée classe commerciale.

VENTE DE BANCS

Dimanche, 25 novembre, après la messe de 10 heures, à l'église de Ste. Anne, seront vendus les bancs de la nouvelle partie. Plus de 60 bancs seront mis à la disposition de ceux qui n'en ont pas. Les nouveaux propriétaires ne prendront cependant possession de leurs bancs que dimanche, le 2 Décembre. Ces bancs ne sont vendus que pour jusqu'au mois d'Août 1889.

Accident

Vers les 3,30 h. mercredi, un jeune homme du nom de Lachance, à l'emploi des scieries de M. Hurdman, s'est fait accidentellement couper le troisième et le petit doigt de la main gauche. Le Dr. Aubry de Hull, de suite appelé prodigua les premiers soins au blessé.

En liberté

De nouveaux filous sont recherchés par la police de toutes les parties du monde. Le chef de police d'Ottawa a été notifié de la disparition de Eug T Bunch, *alias* Capt J. H. Gerald, agent de chemin de fer de Derby, Missouri, qui s'est enfui étant porteur de valeurs considérables. $1,000 sont offertes pour sa capture.

On offre également $500 de récompense pour l'arrestation de C Nardin, d'origine française qui a soulagé la caisse d'une maison de commerce de Chicago où il était employé de la menue bagatelle de $10,000.

Une autre récompense de 500 francs est offerte pour celui qui donnera des informations sur le compte d'un nommé Claes Israël Winnermark, qui s'est enfui de Stockolm, sans laisser de carte d'adresse et emportant avec lui 200 souverains anglais, 30 louis sterling et 3,000 Reich-marks, en billets de banque ; le filou est un ancien capitaine de navire qui a quitté Stockolm le 21 octobre dernier.

PETIT COURRIER.

☞ On demande vingt à vingt-cinq hommes pour bucher du bois de corde. S'adresser immédiatement à G Gratton, No. 68, rue Queen.

☞ CIDRE DE POMME PUR, de S. Allan, en baril ou au gallon. Chez Bérubé et Frère 209, rue Rideau.

—Comment fait ciel au pluriel ? demandait un père à son fils âgé de six ans.

—Ciel ? ça fait cieux.

—Très bien. Souviens toi toujours des principes de la grammaire, c'est là l'essentiel.

—Oh ! papa, alors tu les a donc oubliés, puisque tu dis "les cent ciel" c'est les cent cieux.

Bains Turcs d'Ottawa, 26 Rue Albert. Dames admises de 10 hrs A.M. à 3 hrs P.M. Messieurs admis de 3 hrs P.M. à 11 hrs P.M.

Achetez le pain de Turnbull Bros., 265, rue Rideau. 4mai la

☞ CINQUANTE BARILS D'HUITRES EN ÉCAILLES, justement reçus par Bérubé et Frères, 209, rue Rideau.

—La clef du Ciel se trouve à St. Sauveur parmi les affaires de conscience qui soutiennent l'âme pendant les terribles épreuves d'ici-bas, pour lesquelles on doit bien se préparer avant qu'il soit trop tard. Rosaires, jones de mariage et bijoux à grande réduction de prix, garantis chez H. H. Norez, No. 36, rue Rideau.

☞ Delle. Tremblay désire annoncer aux dames d'Ottawa, qu'elle est prête à donner des leçons de peinture, de toutes sortes. Pour plus amples informations, s'adresser au No 474, rue Sussex.

☞ PRODUIT DE LA FERME ET LAITERIES constamment en mains. Chez Bérubé et Frère, 209, rue Rideau.

Surdite Guerie—Un très intéressant pamphlet illustré de 132 pages, intitulé : *Traité sur la Surdité, Bruits dans la Tête.* Comment vous guerir vous-mêmes et chez vous. Port franco, 6 cts. Adresse : Dr Nicholson, 30, St. John, Montréal.

Drs. Potter & Kidd, 284, rue Wellington. 15j-1a

DEFENSE D'AVANCER

Le soussigné donne avis que son épouse, Josephine Lévesque (née Bergeron), ayant déserte le toit conjugal, il ne sera responsable d'aucune dette contracter par elle en son nom, à dater du 15 novembre courant, 1888.

NORBERT LÉVESQUE.
Partie Ouest du Township de Hull,
Iron-side, Qué.

ASSURANCE SUR LA VIE
—ÆTNA—
Organisée en 1820, faisant affaire en Canada depuis 1859.
Dépôt au Fédéral, $2,000,000.00.
Toutes ses polices sont non confiscables.
F. X. COCHUE,
Agent général.
Adresse pour le mois de Novembre,
No. 506½ Rue Sussex, Ottawa.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

"CANADA."

JOURNAL QUOTIDIEN

ET

HEBDOMADAIRE

BUREAUX

414, 416 RUE SUSSEX.

ATELIERS

116, RUE ST PATRICE

OTTAWA

ABONNEMENTS:

EDITION QUOTIDIENNE

Un an pour la ville.....$4.00
" " En dehors de la ville.....$3.00

EDITION HEBDOMADAIRE

Un an.....$1.00.
Invariablement payable d'avance.

LA

VENTE EN GROS

POUR LE PEUPLE.

Bryson, Graham & Cie ont commence la vente du Stock de Gros de J. M. Garland se montant a $130,000.00, ce Matin, le 21, a 10 hrs.

Conditions : Comptant. ***Un Seul Prix.***

BRYSON, GRAHAM & CIE

Nos 148, 150, 152 et 154 RUE SPARKS.

Demandez les Fils de Clapperton, les meilleurs. **Bryson, Graham & Cie.**

—CHEMIN DE FER—

INTERCOLONIAL

La route directe entre l'Ouest et tous les points du bas du Saint Laurent et de la baie des Chaleurs, province de Québec, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle Ecosse, l'Ile du Prince Edouard, le Cap Breton, Terreneuve et Saint Pierre.

Tous les endroits de bains de mer les plus populaires et les places renommées pour la pêche en Canada, sont sur le parcours de cette ligne.

Des nouveaux et élégants chars palais munis de buffet et chars dortoirs font partie de chaque train express entre Montréal, Halifax et St Jean.

Les passagers qui s'en vont en Angleterre ou sur le continent européen, en partant de Montréal par le train du matin le jeudi, peuvent prendre le paquebot de la malle le même soir à Rimouski

Les expéditeurs de grains et de marchandises trouveront par cette route des délégateurs de première classe, des maisons d'entrepôts et toutes les commodités désirables pour l'embarquement de leur farine et autres marchandises en destination des provinces de l'Est et de Terreneuve, de même que pour les envois de grains et autres produits sur le marché Européen

La route de la malle Canadienne et Européenne et des passagers.

Toutes informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers et des billets peuvent être obtenus en s'adressant à

E. KING, agent des billets,
27, rue Sparks, Ottawa, Ont

GEO W. ROBINSON, agent pour les passagers et le fret de l'Est, 136½, rue Saint Jacques, Montréal.

D. POTTINGER,
Surintendant-Général.

Bureau du Chemin de Fer,
Moncton, N B, 28 Mai 1888.

LA PLUS
Grande Manufacture
—DE—
BALANCES
—DU—
CANADA
Au delà de 100 différents genres de

Vitrines d'exposition améliorées (Show Cases), Tiroirs à argent.

Couteaux et Outils de Bouchers

Ecrivez et informez-vous de nos CONDITIONS DE VENTES et demandez une liste de prix.
S'adresser à
C. Wilson & Fils
16, RUE ESPLANADE, 16
TORONTO, Ont.
☞ Veuillez mentionner le journal "Le Canada"

Entrepreneur
—DE—
Pompes Funebres

ECURIE DE LOUAGE ET DE PENSION
J. SENECAL
Coin des rues York et Dalhousie.

Etablissement ouvert jour et nuit. Ordres exécutés avec promptitude.
Connexion téléphonique

DOMINION FLOUR STORE

La place où vous pouvez acheter à meilleur marché toutes espèces de grain, farine etc

THOMAS GORMAN
PROPRIETAIRE
36, Carre du Marche By. 36

TAPIS ! TAPIS

Prélarts,
Sommiers elastiques,
Mattelats,
Voitures d'Enfants,
Chaises de repos et sofas

Vous pouvez vous procurer toutes ces marchandises par petits versements à la semaine chez

W. DAVIS
222 RUE WELLINGTON.

S. ROGERS & SON
Entrepreneurs de Pompes Funebres
ET EMBAUMEURS
15 et 17 rue Nicholas, résidence au 2ème étage
COMMUNICATIONS TÉLÉPHONIQUES

G. PHILBERT
IMPORTATEUR
—DE—
TAPISSERIES
AMERICAINES, ANGLAISES ET ECOSSAISES
Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrice, Ottawa.

Peinture,
Tapisseries,
Peintures préparées,
Huile,
Mastic,
Pinceaux,
Vitres, Etc.

ARTICLES DE PEINTRE EN GÉNÉRAL

T. J. SEATON
Horloger et Bijoutier
Marchand de Montres d'Or et d'Argent, Pendules, Anneaux et Bijoux de toutes sortes.
Tous les ouvrages sont garantis.
Nos. 309 et 311 rue Wellington, Ottawa

SI VOUS VOULEZ AVOIR
Ce qu'il y a de mieux
Patronisez
PITTAWAY & JARVIS
PHOTOGRAPHES
117 RUE SPARKS

NOTE—La demoiselle en charge de la salle de reception parle parfaitement le français.

Hotel - Riendeau
Tenu sur le plan Européen et Américain.
64 RUE ST GABRIEL, MONTREAL

Cet hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémisses de la saison, préparée par des cuisiniers français de premier ordre Repas à toute heure.
On trouvera constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix. JOSEPH RIENDEAU.
Propriétaire

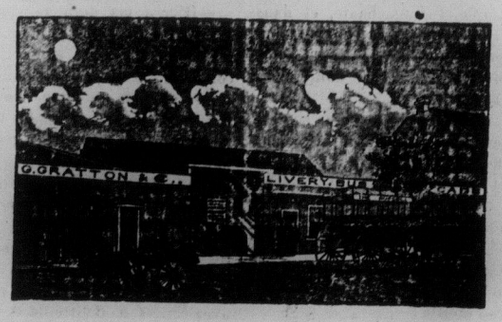
Aux Peintres et au Public en Général
Tapisseries, Peintures, Huiles, etc.
Je pose les grandes vitres de chassis (Plate Glass)
ESTIMATIONS FOURNIES SUR DEMANDE
JOHN SHEPHERD
227, Rue Rideau, Ottawa

Nouvelle Boulangerie.
Pain et gâteaux faits pour familles, fruits et confiseries à bon marché au No. 397, rue Wellington.

JULIEN & CIE
Plombiers, Poseurs d'Appareils à Gaz à l'Eau Chaude et à la Vapeur
(basse et haute pression).
Tous les ouvrages sont exécutés sous notre direction.
Les ordres sont remplis avec promptitude.
JULIEN & CIE,
466 rue Sussex.

M. J. & P. GUILLET
EPICERIES
Coin des Rues York et Cumberland
OTTAWA.

Ecurie de louage d'Ottawa.



G. GRATTON - Propriétaire
68, Rue Queen, Ottawa.

P. S.—Communication téléphonique (Wallace & Bell) Tous ordres exécutés promptement.